

НАО «Национальная спутниковая компания»

196105, г. Санкт-Петербург,
Московский пр., д. 139,
корп. 1, стр. 1, пом. 10-Н

online@tricolor.tv
www.tricolor.tv



ПРАВИЛА ПРОВЕДЕНИЯ АКЦИИ «ОБМЕН «0»

НАО «Национальная спутниковая компания» (далее по тексту — «Организатор») в период 12.10.2015 г. по 31.05.2016 г. с возможной пролонгацией проводит на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО), Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации маркетинговую акцию «ОБМЕН «0».

Акция «ОБМЕН «0» (далее по тексту — «Акция») проводится в соответствии с настоящими условиями (далее по тексту — «Правила») и действующим законодательством Российской Федерации.

ОРГАНИЗАТОР АКЦИИ

НАО «Национальная спутниковая компания»

Местонахождение и почтовый адрес: 196105, г. Санкт-Петербург, Московский пр., д. 139, корп. 1, стр. 1, пом. 10-Н

ИНН/КПП 773 354 736 5/785050001. ОГРН 105 774 751 368 0

ПАРТНЕР АКЦИИ

ООО «Спутник Трейд»

Место нахождения и почтовый адрес: 197374, г. Санкт-Петербург, ул. Оптиков, д. 4, корпус 2, литера «А».

ИНН/КПП 7814478840/781401001 ОГРН 1107847312242

ООО «Спутник Трейд» на основании договора с Организатором обеспечивает реализацию Акции в части обеспечения взаимодействия с Участниками и предоставления Участникам оборудования.

ООО «Спутник Трейд» при реализации Акции в части принятых на себя обязательств привлекает третьих лиц – авторизованных дилеров Триколора, которые непосредственно взаимодействуют с Участниками Акции (далее по тексту — «Участники»), в частности:

- доводят до сведения Участников правила проведения настоящей Акции, права и обязанности Участника;
- принимают оборудование от Участника;
- предоставляют и обеспечивают подписание Участником новой редакции абонентского договора;



- передают Участникам оборудование;
- консультируют Участников по иным вопросам (в том числе по Условиям оказания услуг Триколора, техническим характеристикам приёмного оборудования и т.д.);
- самостоятельно принимают решение о допуске лица к участию в Акции, а также запрашивают возможность допуска к участию Акции у Организатора.

УЧАСТНИКИ АКЦИИ

К участию в Акции допускаются дееспособные, достигшие 18 лет, граждане Российской Федерации, имеющие постоянную регистрацию по месту жительства на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО), Уральского федерального округа (УФО) Российской Федерации, постоянно проживающие на территории Российской Федерации, имеющие паспорт гражданина РФ, имеющие в собственности спутниковые приёмники:

CAM-NC1

CAM-DRE (MPEG-2)

CAM-DRE (MPEG-4) (за исключением приёмного оборудования со смарт-картами вида XX12XXXXXXXXX)

DRE-4000

DRE-5000

DRS-5001

DRS 5003

DRE-7300

GS-7300

DRS 8305

GS 8305

GS 8306

GS 8307

GS 8308

DRS 8308

Dongle DRE Crypt

в комплекте со смарт-картой «Триколор ТВ» (при условии, что оборудование комплектовалось смарт-картой).

А также дееспособные, достигшие 18 лет, граждане Российской Федерации, имеющие постоянную регистрацию по месту жительства на территории Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации, постоянно



проживающие на территории Российской Федерации, имеющие паспорт гражданина РФ, имеющие в собственности спутниковые приёмники:

GS 7101s в комплекте с модулем условного доступа CAM DRE

DRE-5500 в комплекте с модулем условного доступа CAM DRE

DRE- 4500

DRS – 4500

HD 9300

DRS 8305

GS 8305

GS 8306

GS 8307

GS 8308

DRS 8308

в комплекте со смарт-картой «Триколор ТВ» (при условии, что оборудование комплектовалось смарт-картой).

К участию в Акции не допускаются действующие участники акций «Триколор Кредит», «Триколор Кредит: второй этап», «Второй приёмник в дом в рассрочку».

Участники несут права и обязанности, предусмотренные гражданским законодательством РФ.

ОПИСАНИЕ АКЦИИ И ПОРЯДОК УЧАСТИЯ В АКЦИИ

Участник, удостоверившийся, что соответствует требованиям раздела «Участники Акции»:

- обращается к авторизованному дилеру Триколора, участвующему в Акции и зарегистрированному на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО), Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации
- оставляет заявку на участие в Акции на официальном сайте Триколора, в разделе «Где обменять?» (<http://tricolor.tv/abonents/exchange>).
- оставляет заявку на участие в Акции по телефону: 8 800 500-01-23 (звонок бесплатный на территории России; звонки принимаются круглосуточно). Исполнение заявок на обмен на условиях Акции возможно только в срок действия Акции и при условии наличия акционного оборудования.

По результатам обработки заявки Участнику сообщаются координаты и контакты авторизованного дилера Триколора, участвующего в Акции. Участник самостоятельно договаривается с авторизованным дилером Триколора о дате, времени и месте оформления участия в Акции.



В рамках Акции ее Участник:

- в период с 12.10.2015 г. по 31.05.2016 г. передает Партнеру или авторизованному дилеру Триколора принадлежащее Участнику приёмное оборудование в комплекте со смарт-картой (при условии, что оборудование комплектовалось смарт-картой) по цене 1 рубль 00 копеек. При обмене стоимость приёмного оборудования, передаваемого Участником Партнеру, зачитывается в стоимость вознаграждения, которое Участник обязуется внести в рамках Акции. Партнер принимает зарегистрированное оборудование в рабочем состоянии, с определяемым ID. Оборудование с ID вида xx11xxxxxxx, ранее не проходившее регистрацию, не принимается.
- обязуется оформить подписку на услугу «Единый Обмен 0» с ежемесячной оплатой по тарифу «Единый Обмен 0» и выплатить Организатору вознаграждение в размере 5 850 (Пять тысяч восемьсот пятьдесят) рублей, в т.ч. НДС по ставке, установленной законодательством, в течение 13 месяцев с момента Активации указанной Услуги. В стоимость услуг, оплачиваемых Участником по Акции, включена стоимость услуг по организации подключения Участника к сети «Триколор ТВ», в том числе предоставление оборудования для получения услуг «Триколор ТВ».

Первый платеж в размере 450 рублей Участник совершает авторизованному дилеру Триколора в момент передачи приемного оборудования, принадлежащего Участнику, получения оборудования по Акции и регистрации в системе Триколора.

Последующие платежи в течение 12 месяцев Участник вносит посредством платежных терминалов или банковских карт на Личный счет в следующем порядке: второй платеж — до истечения 29-го календарного дня с даты Активации услуги «Единый Обмен 0»; третий и последующие платежи — до истечения 30-го календарного дня с даты предыдущего платежа.

В случае внесения Участником денежных средств на счет с целью подключению какой-либо услуги Триколора (в том числе предоставляющей доступ к основному или дополнительным пакетам каналов), денежные средства будут автоматически списаны в счёт оплаты акционного тарифа, если дата списания очередного платежа по Акции наступит ранее даты окончания подписки на эту услугу, или если у абонента имеется задолженность по Акции.

С момента активации услуги «Единый Обмен 0» и до выплаты Участником причитающегося Организатору вознаграждения в рамках Акции в полном объеме, Участнику не доступны для подключения иные услуги «Триколор ТВ», за

НАО «Национальная спутниковая компания»

196105, г. Санкт-Петербург,
Московский пр., д. 139,
корп. 1, стр. 1, пом. 10-Н

online@tricolor.tv
www.tricolor.tv



исключением услуг, предоставляющих доступ к дополнительным пакетам телеканалов.

ВНИМАНИЕ!

Услуги авторизованного дилера Триколора по доставке, установке и настройке приёмного оборудования и иные услуги не включены в стоимость настоящего акционного предложения и, в случае необходимости, оплачиваются Участником дополнительно! Если требуются дополнительные услуги, необходимо сообщить об этом авторизованному дилеру Триколора и согласовать с ним объем и стоимость оказания таких услуг.

Участник предоставляет авторизованному дилеру Триколора персональные данные, необходимые для оформления сопроводительных документов, в том числе:

- ФИО;
- серию, номер, дату и место выдачи паспорта гражданина РФ;
- адрес места жительства (регистрации по паспорту);
- адрес установки приёмного оборудования;
- контактные телефоны (домашний и мобильный);
- адрес электронной почты (e-mail).

Партнер Акции или авторизованный дилер Триколора, участвующий в Акции, при надлежащем выполнении Участником условий Акции:

- передает Участникам, проживающим на территории Центрального федерального округа (ЦФО), Южного федерального округа (ЮФО), Северо-Западного федерального округа (СЗФО), Приволжского федерального округа (ПФО), Северо-Кавказского федерального округа (СКФО), Уральского федерального округа (УФО) Российской Федерации и имеющим в собственности спутниковые приёмники:

CAM-NC1

CAM-DRE (MPEG-2)

CAM-DRE (MPEG-4) (за исключением приёмного оборудования со смарт-картами вида XX12XXXXXXXXX)

DRE-4000

DRE-5000

DRS-5001

DRS 5003

DRE-7300

GS-7300



DRS 8305

GS 8305

GS 8306

GS 8307

GS 8308

DRS 8308

Dongle DRE Crypt

в комплекте со смарт-картой «Триколор ТВ» (при условии, что оборудование комплектовалось смарт-картой), комплект спутникового оборудования, включающий цифровой спутниковый приёмник GS B210/GS B211 и смарт-карту «Смарт-карта-Обмен-P2-5597ц».

- передает Участникам, проживающим на территории Уральского федерального округа (УФО) и Сибирского федерального округа (СФО) Российской Федерации и имеющим в собственности спутниковые приёмники:

GS 7101s в комплекте с модулем условного доступа CAM DRE

DRE-5500 в комплекте с модулем условного доступа CAM DRE

DRE- 4500

DRS – 4500

HD 9300

DRS 8305

GS 8305

GS 8306

GS 8307

GS 8308

DRS 8308

в комплекте со смарт-картой «Триколор ТВ» (при условии, что оборудование комплектовалось смарт-картой), комплект спутникового оборудования, включающий цифровой спутниковый приёмник GS B210/GS B211 и смарт-карту «Смарт-карта-Обмен-P2-5603с».

- переносит на новое оборудование Участника услуги, предоставляющие доступ к пакетам «Триколор ТВ»: если услуга, предоставляющая доступ к основному пакету «Триколор ТВ» по действующему ID, отлична от услуги, предоставляющей доступ к основному пакету «Триколор ТВ» заменяемого ID, остаток неизрасходованных денежных средств переносится в рублях на Личный счет по действующему ID. Если услуга, предоставляющая доступ к основному пакету «Триколор ТВ» по действующему ID, совпадает с услугой, предоставляющей доступ к основному пакету «Триколор ТВ» заменяемого ID, а также в случае наличия активных дополнительных услуг, Участнику будет предоставлено право



просмотра основного и дополнительных пакетов на то количество дней, которое осталось у Участника на момент участия в Акции по окончанию исполнения Участником принятых обязательств по Акции в полном объеме. Остатки неизрасходованных денежных средств, находящиеся на Личном счете заменяемого ID, переносятся на Личный счет действующего ID.

СПОСОБЫ И ПОРЯДОК ИНФОРМИРОВАНИЯ УЧАСТНИКОВ О СРОКАХ И ПРАВИЛАХ ПРОВЕДЕНИЯ АКЦИИ

Участники информируются о Правилах Акции и сроках её проведения следующими способами:

- путем размещения кратких условий Акции на официальном сайте Триколора,
- по телефону горячей линии: 8 800 500-01-23 (звонок бесплатный на территории России; звонки принимаются круглосуточно).

ПОРЯДОК ДОСРОЧНОГО ПРЕКРАЩЕНИЯ ПРОВЕДЕНИЯ АКЦИИ

В случае досрочного прекращения или приостановления Организатором проведения Акции, в соответствии с требованиями, предусмотренными законодательством РФ, сообщение об этом будет опубликовано Организатором на сайте tricolor.tv и в эфире телеканала «Инфоканал «Триколор ТВ» (свидетельство о регистрации СМИ Эл № ФС 77-49910 от 22.05.2012 г.).

ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ УЧАСТНИКОВ АКЦИИ

Участники имеют право:

- Знакомиться с Правилами Акции и получать информацию об Акции из источников, упомянутых в настоящих Правилах.
- Принимать участие в Акции в порядке, определенном настоящими Правилами.
- После активации услуги «Единый Обмен 0» получать услуги «Триколор ТВ» на условиях, определенных настоящими Правилами, абонентским договором, а также Условиями оказания услуг Триколора при условии своевременной оплаты услуг «Триколор ТВ».

Участники обязаны:

- Оплачивать все расходы, понесенные ими в связи с участием в Акции (в том числе расходы, связанные с доступом в интернет). Указанные платежи поступают третьим лицам за оказание ими соответствующих услуг.
- Заполнить и подписать новую редакцию абонентского договора, предоставляемую авторизованным дилером Триколора.
- Своевременно и регулярно в течение 13 месяцев вносить платежи по Акции.



- В случае несвоевременного и/или не в полном объеме внесения платежей по Акции, выплатить Организатору штраф в размере 3 500 (Три тысячи пятьсот) рублей за каждый случай нарушения. В случае отказа от исполнения Абонентского договора (одностороннего расторжения договора), заключенного с Организатором в связи с участием в Акции, в течение 13 месяцев с момента внесения первого платежа по Акции выплатить Организатору в соответствии ч. 1 ст.782 ГК РФ и условиями Абонентского договора стоимость фактически оказанных услуг «Триколор ТВ», а также фактические расходы, в том числе связанные с предоставлением оборудования для получения услуг «Триколор ТВ», в размере 3 900 рублей. Конкретная сумма, подлежащая выплате абонентом Организатору, рассчитывается индивидуально, исходя из количества внесенных ежемесячных платежей по Акции.

ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ОРГАНИЗАТОРА

Организатор имеет право:

- Отказать лицу в участии в Акции в случае, если данное лицо уже является участником одной из акций — «Обмен «0», «Обменяй на два «0», «Старт «0», «Двойной старт «0», «Обмен «0». Супервыгода» — и в рамках данных акций имеет непогашенную задолженность перед Организатором.
- Требовать от Участника выплаты причитающегося Организатору вознаграждения в полном объеме.
- В случае невнесения и/или несвоевременного внесения Участником очередного ежемесячного платежа по Акции в целях обеспечения исполнения Участником обязательств по Акции ограничить доступ к услугам «Триколор ТВ» Участнику, начиная со дня, следующего за крайней датой внесения очередного платежа, и вплоть до полной выплаты вознаграждения Организатора. Предоставление услуг «Триколор ТВ» будет возобновлено в течение одних суток с момента полного погашения задолженности Участником. При этом компенсация за ограничение доступа к услугам «Триколор ТВ» за период, в который доступ к услугам «Триколор ТВ» был приостановлен за неуплату, не производится и продление периода оказания услуг «Триколор ТВ» (в том числе периода просмотра пакетов телеканалов) не осуществляется.
- Требовать возврата оборудования, переданного Участнику в рамках Акции, если Участником допущена просрочка внесения ежемесячного платежа, и Участник в течение 30 (тридцати) календарных дней не погасит образовавшуюся задолженность;



- В случае несвоевременного и/или не в полном объеме внесения Участником платежей по Акции, взыскать штраф в размере 3 500 (Три тысячи пятьсот) рублей за каждый случай нарушения.
- Прекратить оказание услуг «Триколор ТВ» Участнику без дополнительного уведомления, если Участник предоставил неполные или некорректные данные, предусмотренные в разделе «Описание Акции и порядок участия в Акции».
- Не вступать в письменные переговоры, либо иные контакты с Участниками Акции, кроме как при возникновении спорных ситуаций, а также случаев, предусмотренных настоящими Правилами, абонентским договором, Условиями оказания услуг Триколора и действующим законодательством Российской Федерации.
- На свое усмотрение в одностороннем порядке прекратить, изменить или приостановить проведение Акции, если по какой-либо причине любой аспект настоящей Акции не может проводиться так, как это запланировано, включая причины, вызванные заражением компьютерными вирусами, дефектами, манипуляциями, несанкционированным вмешательством, фальсификацией, техническими неполадками или любой причиной, неконтролируемой Организатором, которая искажает или затрагивает исполнение, безопасность, честность, целостность или надлежащее проведение Акции.

Организатор обязан:

- Предоставлять Участнику полную и правдивую информацию о Правилах проведения Акции способами, перечисленными в разделе «Способы и порядок информирования Участников о сроках и правилах проведения Акции».
- Соблюдать необходимые меры защиты персональных данных Участников Акции от несанкционированного распространения и использования.

ПРОЧИЕ УСЛОВИЯ АКЦИИ

Факт оплаты Участником первого платежа по Акции и последующей регистрации нового оборудования Участника Акции в системе Триколора подтверждает согласие Участника с настоящими Правилами, а также является согласием Участника на предоставление им Организатору и авторизованным дилерам Триколора персональных данных (в том числе ФИО, номера телефона, места жительства, e-mail, другой персональной информации) и их обработку Организатором Акции и/или их уполномоченными представителями, включая сбор, систематизацию, накопление, хранение (в том числе на случай предъявления претензий), уточнение (обновление, изменение), обезличивание, блокирование, уничтожение персональных данных.

НАО «Национальная спутниковая компания»

196105, г. Санкт-Петербург,
Московский пр., д. 139,
корп. 1, стр. 1, пом. 10-Н

online@tricolor.tv

www.tricolor.tv



В отношении всех персональных данных, предоставленных Участниками в ходе проведения Акции, Организатор будет соблюдать режим их конфиденциальности, и приниматься меры по обеспечению безопасности персональных данных в соответствии со ст. 19 Федерального закона «О персональных данных».

Организатор Акции направляет претензии, требования и уведомления, связанные с исполнением Участником обязательств по Акции, посредством электронной почты с адреса TricolorTV_Mail@tricolor.tv на электронный адрес, указанный Участником в Абонентском договоре. Организатор и Участник признают юридическую силу отправленных обозначенным образом претензий, требований и уведомлений в адрес Участника.